



Ref.

မှတ်ပုံတင်ထားခြင်းကို ပယ်ဖျက်ပေးရန် လျှောက်ထားခြင်း
APPLICATION FOR CANCELLATION OF REGISTRATION

CR-9

သို့

မှတ်ပုံတင်အရာရှိ
မူပိုင်ခွင့်ဦးစီးဌာန
စီးပွားရေးနှင့်ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေးဝန်ကြီးဌာန

ရုံးသုံးအတွက်သာ (For Office Use Only):

1

လျှောက်ထားသူ (APPLICANT)

လျှောက်ထားသူတစ်ဦးထက်ပိုပါက နောက်ထပ်စာရွက်တွင် ပူးတွဲလျှောက်ထားသူများ၏ အချက်အလက်များအား ပြည့်စုံစွာဖြည့်စွက်၍ ပူးတွဲတင်ပြပါ။ (If more than one applicant, please fill detailed information of all the applicants in the additional sheet.)

*အမည် (Name) :

*နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကတ်ပြားအမှတ် (CSC No.) :

* နိုင်ငံခြားသားဖြစ်လျှင် နိုင်ငံကူးလက်မှတ်အမှတ် (if foreigner, Passport No.):

*နိုင်ငံသား(Nationality) :

*အမြဲတမ်းနေထိုင်ရာနိုင်ငံအမည် (State of Domicile) :

*နေရပ်လိပ်စာအပြည့်အစုံ(Full Address) :

.....
.....
.....

*နိုင်ငံ (Country) :

*တယ်လီဖုန်းနံပါတ်(Telephone No.) :

အီးမေးလ်လိပ်စာ(Email Address)

လျှောက်ထားသူသည် တရားဝင်တည်ထောင်ထားသော အဖွဲ့အစည်း(ကုမ္ပဏီ)ဖြစ်ပါက (If the applicant is Legal Entity (Company)) -

* အဖွဲ့အစည်း(ကုမ္ပဏီ)အမည်အပြည့်အစုံ (Full Name of the Entity(Company)) :

.....

အဖွဲ့အစည်း(ကုမ္ပဏီ)မှတ်ပုံတင်အမှတ်(Registration Number of the Entity(Company)):

* အဖွဲ့အစည်း(ကုမ္ပဏီ)အမျိုးအစား (Type of the Entity(Company)):

* လိပ်စာအပြည့်အစုံ (Full Address) :.....
.....
.....

* နိုင်ငံ (Country):.....

* တယ်လီဖုန်းနံပါတ်(Telephone No.):

အီးမေးလ်လိပ်စာ(Email Address) :

2

ပယ်ဖျက်လိုသည့် မှတ်ပုံတင်ထားခြင်းနှင့် သက်ဆိုင်သည့်အချက်အလက်များ (FACTS CONCERNED WITH THE REGISTRATION TO BE CANCELLED)

* စာပေ သို့မဟုတ် အနုပညာလက်ရာ သို့မဟုတ် ဆက်နွယ်သည့်အခွင့်အရေးဆိုင်ရာကိစ္စရပ်၏ မှတ်ပုံတင်နံပါတ် (Registration No.):.....

* စာပေနှင့်အနုပညာမူပိုင်ခွင့်ပိုင်ရှင် သို့မဟုတ် ဆက်နွယ်သည့်အခွင့်အရေးပိုင်ရှင်၏အမည် (Name of the Copyright owner or Related Rights owner):

* စာပေ သို့မဟုတ် အနုပညာလက်ရာ သို့မဟုတ် ဆက်နွယ်သည့်အခွင့်အရေးဆိုင်ရာကိစ္စရပ်ခေါင်းစဉ် (Title of Literary or Artistic Work or Related Rights Object) :

* စာပေ သို့မဟုတ် အနုပညာလက်ရာ သို့မဟုတ် ဆက်နွယ်သည့်အခွင့်အရေးဆိုင်ရာကိစ္စရပ်အမျိုးအစား (Type of Literary or Artistic Work or Related Rights Object) :

3

ကိုယ်စားလှယ် (ရှိလျှင်)(REPRESENTATIVE) (if any):

* အမည် (Name):.....

* နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကတ်ပြားအမှတ် (CSC No.):

* လိပ်စာအပြည့်အစုံ (လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်သည့် လိပ်စာဖော်ပြရန်)(Full Business Address):

* တယ်လီဖုန်းနံပါတ်(Telephone No.):.....

* အီးမေးလ်လိပ်စာ(Email Address):

* ကိုယ်စားလှယ်လွှဲစာ (လျှောက်လွှာပုံစံ CR - 10) အား ပူးတွဲတင်ပြပါ။ (Attach the Appointment of Representative (Form CR - 10).

4 မှတ်ပုံတင်ထားခြင်းကို ပယ်ဖျက်လိုသည့် အကျိုးအကြောင်းဖော်ပြချက် (DESCRIPTION ON CANCELLATION FOR REGISTRATION)

နေရာပိုမိုလိုအပ်ပါကနောက်ထပ်စာရွက်အသုံးပြုပါ။ နောက်ထပ်အသုံးပြုသောစာရွက်အရေအတွက်ဖော်ပြပါ () ။
(If more space is necessary, please use an additional sheet and describe the total number of additional sheets ())

.....
.....
.....
.....

မှတ်ပုံတင်ထားခြင်းကို ပယ်ဖျက်လိုသည့် အကြောင်းအရာအား ခိုင်လုံသောသက်သေအထောက်အထားများနှင့်အတူ ပူးတွဲ တင်ပြပါ။ (Reason for cancellation of registration shall be accompanied with valid evidences.)
(မှတ်ချက် ။ ။ သက်သေအထောက်အထားမခိုင်လုံသော လျှောက်ထားချက်များအား ထည့်သွင်းစဉ်းစားမည်မဟုတ်ပါ။)
(Note -the application with invalid evidence will not be considered.)

5 * ငွေပေးသွင်းခြင်း(PAYMENT DETAILS)

ပေးသွင်းသည့်ငွေပမာဏ(Amount of payment) :

သတ်မှတ်ချက်နှင့်အညီပေးသွင်းပြီးဖြစ်သောငွေပေးသွင်းပြေစာအား ပူးတွဲတင်ပြအပ်ပါသည်။ (I/We submit the Bank Receipt which has been paid.)

6 * လျှောက်ထားသူ သို့မဟုတ် ကိုယ်စားလှယ်၏ လက်မှတ် (SIGNATURE OF APPLICANT OR REPRESENTATIVE)

အထက်ဖော်ပြပါအချက်များမှန်ကန်ကြောင်း ဝန်ခံကတိပြု လက်မှတ်ရေးထိုးပါသည်။
(I hereby declare and sign that the information furnished above is true and correct.)

လက်မှတ်(Signature) :

လျှောက်ထားသူ/ကိုယ်စားလှယ်အမည်(Name of the Applicant/ Representative):

တရားဝင်တည်ထောင်ထားသော အဖွဲ့အစည်းအမည်နှင့်ရာထူး (အဖွဲ့အစည်းဖြစ်လျှင်) (Name of Legal Entity and Position (If it is entity):

ရက်စွဲ(ရက်/လ/နှစ်)(Date(dd/mm/yyyy) :

အီလက်ထရောနစ်နည်းဖြင့်လျှောက်ထားပါက မူရင်းမင်ဖြင့် လက်မှတ်ရေးထိုးရန်မလိုဘဲ အီလက်ထရောနစ်ပုံစံပေါ်တွင် လျှောက်ထားသူ သို့မဟုတ် ကိုယ်စားလှယ်၏အမည်ကို ဖော်ပြရမည်။ (If the application is in electronic system, the name of the applicant or representative must be described on the electronic form and do not need to sign with original ink.)

လျှောက်ထားသူတစ်ဦးထက်ပိုပြီး ကိုယ်စားလှယ်လွှဲအပ်ထားခြင်းမရှိသည့်အတွက် လက်မှတ်ရေးထိုးရန်နှင့် ဆက်သွယ် ဆောင်ရွက်ရန် ပူးတွဲလျှောက်ထားသူအားလုံး၏ သဘောတူခွင့်ပြုချက်အား ပူးတွဲတင်ပြအပ်ပါသည်။ (As there are more than one applicant and representative is not appointed, the written consent of co- applicants to designate one for signing and communication is attached.)

တရားဝင်တည်ထောင်ထားသော အဖွဲ့အစည်းအမည်ဖြင့် လျှောက်ထားခြင်းဖြစ်ပါသဖြင့် လက်မှတ်ရေးထိုးသူအား အဖွဲ့အစည်း

ကိုယ်စား လက်မှတ်ရေးထိုးခွင့်ပြုကြောင်း အထောက်အထားအား ပူးတွဲတင်ပြအပ်ပါသည်။ (As the application is filed by the Legal Entity, evidence of the applicant is permitted to sign on behalf of entity is attached.)

ပူးတွဲပါဝင်သောစာရွက်အရေအတွက်စုစုပေါင်းမှာ ()ဖြစ်ပါသည်။ (Total Number of the Attached Documents is ().)

- အချက်များအားလုံး ပြည့်စုံမှန်ကန်စွာ ဖြည့်စွက်ရမည်။ (Fill Up all information Correctly and Completely)
- “*” ပြထားသော အချက်များကို မဖြစ်မနေဖြည့်သွင်းရမည်။ (Showing “*” is the mandatory requirements)
- လျှောက်ထားသူသည် နိုင်ငံတော်တွင် အမြဲတမ်းနေထိုင်သူမဟုတ်လျှင် သို့မဟုတ် ပြည်ပနိုင်ငံတွင် နေထိုင်သူဖြစ်လျှင် ၎င်း၏ အမြဲတမ်းနေထိုင်သည့်နိုင်ငံ သို့မဟုတ် တရားဝင်အဖွဲ့အစည်း တည်ထောင်ထားသည့်နိုင်ငံ၌ နိတြီပဗ္ဗလစ်က မှန်ကန်ကြောင်း ထောက်ခံထားသည့် ကိုယ်စားလှယ်လွှဲစာ(လျှောက်လွှာပုံစံ CR-10) မိတ္တူအား ပူးတွဲ တင်ပြရမည်။ (If the applicant is not a permanent resident in the State or a resident in a foreign country, copy of the appointment of representative (Form CR-10) certified by a notary public in the State of Domicile or the country where the legal entity is established shall be accompanied.)
- သက်ဆိုင်ရာစာရွက်စာတမ်းများအား လျှောက်လွှာနှင့်အတူ ပူးတွဲတင်ပြရမည်။ (Relevant documents shall be accompanied with the application.)
- မှတ်ပုံတင်ပယ်ဖျက်ပေးရန် လျှောက်ထားချက်နှင့် သက်ဆိုင်သည့် စာရွက်စာတမ်းအထောက်အထားများကို မိတ္တူနှစ်စောင်ဖြင့် တင်ပြရမည်။ (The application for cancellation and the relevant evidence documents shall be submitted in two copies.)